**Superior Court of Washington, County of** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

***Высший суд штата Вашингтон, округ***

|  |  |
| --- | --- |
| In re the marriage/domestic partnership of:*Касательно брака/партнерства по ведению совместного хозяйства:*Petitioner (*person who started this case*):*Податель заявления (лицо, предъявившее иск):* And Respondent (*other spouse/partner*):*И ответчик (-ца) (супруг (-а)):*  | No. *№*Motion for Immediate Restraining Order (Ex Parte)*Ходатайство о немедленном запретительном приказе (ходатайство без уведомления другой стороны)* (MTSC)*(MTSC)* |

**Motion for Immediate Restraining Order (Ex Parte)**

***Ходатайство о немедленном запретительном приказе (ходатайство без уведомления другой стороны)***

***Use this form*** *in marriage/domestic partnership cases only. For other cases, use* FL Parentage 321 *or* FL Modify 621*, depending on the type of case.*

***Используйте данную форму*** *только для дел, в которых стороны состоят в браке/партнерстве по ведению совместного хозяйства. Для других случаев используйте FL Parentage 321 или FL Modify 621, в зависимости от типа дела.*

|  |
| --- |
| **To both parties:*****Обеим сторонам:******Deadline!*** Your papers must be filed and served by the deadline in your county’s Local Court Rules, or by the State Court Rules if there is no local rule. Court Rules and forms are online at [www.courts.wa.gov](http://www.courts.wa.gov).***Крайний срок!*** *Ваши документы должны быть поданы и вручены в срок, указанный в Местных правилах судопроизводства вашего округа или в Правилах судопроизводства штата, при отсутствии местных правил. Правила судопроизводства и формы доступны в интернете на веб-сайте:* [*www.courts.wa.gov*](http://www.courts.wa.gov)*.*If you want the court to consider your side, you **must**:*Если вы хотите, чтобы суд рассмотрел вашу сторону, вы* ***обязаны****:** File your original documents with the Superior Court Clerk; AND

*подать оригиналы документов секретарю Высшего суда; И** Give the Judge/Commissioner a copy of your papers (if required by your county’s Local Court Rules); AND

*предоставить судье/мировому судье копии ваших документов (если это требуется согласно местному регламенту суда вашего округа); И** Have a copy of your papers served on all other parties or their lawyers; AND

*направить копии своих документов всем другим сторонам или их юристам; И** Go to the hearing.

*посетить слушание дела.*The court may not allow you to testify at the motion hearing. Read your county’s Local Court Rules, if any.*Суд может не разрешить вам давать показания на слушании по ходатайству. Прочитайте местные правила судопроизводства своего округа, если таковые имеются.*Bring proposed orders to the hearing.*Принесите предлагаемые приказы на слушание.***To the person filing this motion:*****Лицу, подавшему данное ходатайство:***You must ask the court to sign the *Immediate Restraining Order (Ex Parte) and Hearing Notice* (FL Divorce 222). This Order may be signed “ex parte” (without the other party there). Contact the Superior Court Clerk’s office for the procedure in your county. You must have this *Motion* and the *Immediate Restraining Order* personally served (by someone else) on the other party.*Вы обязаны попросить суд подписать Немедленный запретительный приказ (ходатайство без уведомления другой стороны) и уведомление о слушании (FL Divorce 222). Данный приказ может быть подписан без уведомления другой стороны (без присутствия другой стороны). Обратитесь в офис секретаря Высшего суда, чтобы узнать о соответствующей процедуре в своем округе. Вы обязаны вручить данное ходатайство и немедленный запретительный приказ лично (при помощи другого лица) другой стороне.***To the person receiving this motion:*****Лицу, получившему данное ходатайство:***If you do not agree with the requests in this motion, file a statement (using form FL All Family 135, *Declaration*) explaining why the court should not approve those requests. You may file other written proof supporting your side, and propose your own *Parenting Plan* or *Child Support Worksheets*.*Если вы не согласны с просьбами, изложенными в данном ходатайстве, подайте заявление (форма FL All Family 135, Declaration), поясняющее, почему суд не должен удовлетворять данные запросы. Вы можете представить другие письменные доказательства в поддержку своей стороны, а также предложить свое собственное Соглашение об осуществлении родительских прав или Рабочие листы по выплате алиментов на ребенка.*If the court grants an *Immediate Restraining Order* without notice to you, you can file a motion to change or terminate it before the hearing date. (Civil Rule 65(b).) There is no pattern form for that motion.*Если суд выдает Немедленный запретительный приказ без вашего уведомления, вы можете подать ходатайство о его изменении или приостановлении действия до даты слушания. (Правило гражданского судопроизводства 65(b).) Для этого ходатайства не существует типовой формы.* |

1. I am the (*check one*)*:* [ ] Petitioner. [ ] Respondent. I am asking for an *Immediate Restraining Order* against my spouse/domestic partner.

 *Я являюсь (отметьте один вариант): [-] Подателем заявления. [-] Ответчиком. Я прошу выдать в отношении моего супруга (-и)/партнера по ведению совместного хозяйства немедленный запретительный приказ.*

[ ] I want my children under 18 to be protected by the order:

*Я хочу, чтобы мои дети до 18 лет были защищены приказом:*

| **Child’s name*****Имя и фамилия ребенка*** | **Age*****Возраст*** | **Child’s name*****Имя и фамилия ребенка*** | **Age*****Возраст*** |
| --- | --- | --- | --- |
|  1.  |  |  |  2. |  |  |
|  3. |  |  |  4. |  |  |

2. I ask the court to approve an *Immediate Restraining Order* to protect me and/or my children. Without this Order, my children or I could be hurt or suffer damage or loss immediately. This harm could be irreparable. (*Explain how you or your children could be harmed beyond repair*)*:*

 *Я прошу суд утвердить немедленный запретительный приказ для защиты меня и/или моих детей. Без данного приказа мои дети или я можем немедленно пострадать, понести ущерб или убытки. Этот вред может быть непоправимым. (Поясните, как вам или вашим детям может быть нанесен непоправимый вред):*

*(If you need additional space use the Declaration form* FL All Family 135*.)*

*(Если вам нужно больше места, используйте форму декларации FL All Family 135).*

3. Notice (*check one*)*:*

 *Уведомление (отметьте один из вариантов):*

[ ] I should **not** have to notify the other side in advance that I am filing this *Motion* because my children or I could be harmed beyond repair if I gave any advance notice. (*Explain why you or the children could be harmed by providing advance notice*)*:*

*Я* ***не*** *должен (-на) заранее уведомлять другую сторону о том, что подаю это ходатайство, поскольку моим детям или мне может быть нанесен непоправимый вред, если я предупрежу об этом заранее. (Поясните, почему вам или детям может быть нанесен ущерб в результате предварительного уведомления):*

[ ] I **have** notified the other side that I am asking for an *Immediate Restraining Order*. (*Describe any steps taken to give your**spouse/domestic partner or their lawyer notice of this Motion*)*:*

*Я уведомил (-а) другую сторону о том, что прошу о выдаче немедленного запретительного приказа. (Опишите все шаги, предпринятые для уведомления вашего (-й) супруга (-и)/партнера по ведению хозяйства или его/ее юриста о данном ходатайстве):*

4. Court hearing request

*Запрос о проведении судебного слушания*

I ask the court to approve an *Immediate Restraining Order* now, and hold a hearing within 14 days to consider all of my requests for temporary orders listed below. I will have my spouse/domestic partner served with notice of the hearing so the court can hear their side.

*Я прошу суд утвердить немедленный запретительный приказ сейчас, а также провести слушание в течение 14 дней для рассмотрения всех моих запросов о нижеперечисленных временных приказах. Я вручу моему (-й) супругу (- е)/партнеру по ведению совместного хозяйства уведомление о слушании, чтобы суд мог выслушать его/ее сторону.*

[ ] Other:

 *Другое:*

5. Active duty military

*Военнослужащие действительной службы*

*(The* ***federal*** *Servicemembers Civil Relief Act covers:*

*(Действие* ***федерального*** *Закона о гражданских льготах военнослужащим распространяется на:*

* *Army, Navy, Air Force, Marine Corps, and Coast Guard members on active duty;*

*военнослужащих армии, ВМС, ВВС, морскую пехоту и береговую охрану, находящихся на действительной службе;*

* *National Guard or Reserve members under a call to active service for more than 30 days in a row; and*

*военнослужащих Национальной гвардии или Резерва, призванных на действительную службу сроком более 30 дней подряд; и*

* *commissioned corps of the Public Health Service and NOAA.*

*уполномоченных Службы общественного здравоохранения и NOAA.*

*The* ***state*** *Servicemembers’ Civil Relief Act covers those service members listed above who are either stationed in or residents of Washington state, and their dependents, except for the commissioned corps of the Public Health Service and NOAA.)*

*Закон* ***штата*** *о гражданских льготах военнослужащим распространяется на перечисленных выше военнослужащих, базирующихся или проживающих в штате Вашингтон, а также на их иждивенцев, за исключением уполномоченных Службы общественного здравоохранения и NOAA).*

[ ] My spouse/domestic partner is **not** covered by the state or federal Service Members’ Civil Relief Acts.

*На моего (-ю) супруга (-у)/партнера по ведению совместного хозяйства не распространяется действие законов штата или федерального закона о гражданских льготах военнослужащим.*

[ ] My spouse/domestic partner is covered by the [ ] state [ ] federal Service Members’ Civil Relief Act.

 *На моего (-ю) супруга (-у)/партнера по ведению совместного хозяйства распространяется действие [ ] законов штата [ ] федерального закона о гражданских льготах военнослужащим.*

[ ] *For persons covered only by the* ***state*** *act –* Military duty may keep the service member or dependent from responding or coming to the hearing on this motion. I ask the court to approve temporary orders even if the covered person asks for a stay or doesn’t respond. It would be very unfair (a manifest injustice) not to make temporary orders now because:

 *Для лиц, на которых распространяется действие закона* ***штата*** *— воинская обязанность может помешать военнослужащему или иждивенцу ответить или прийти на слушание по данному ходатайству. Я прошу суд утвердить временные приказы, даже если покрываемое лицо просит об отсрочке или не отвечает. Было бы очень несправедливо (явная несправедливость) не издать временные приказы сейчас, поскольку:*

* I ask the Court to approve these orders immediately (check all that apply):

Я прошу суд утвердить данные приказы незамедлительно (отметьте все подходящие варианты):

6. Do not disturb

*Не беспокоить*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner not to disturb my peace or the peace of any child listed in **1**.

*Приказать моему (-ей) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства не нарушать мой покой или покой любого из детей, перечисленных в разделе* ***1****.*

7. Stay away

*Не приближаться*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner not to go onto the grounds of or enter my home, workplace, vehicle, or school, and the daycare or school of any child listed in **1**.

*Приказать моему (-ей) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства не заходить на мою территорию или в мой дом, на мое рабочее место, в мое транспортное средство, учебное заведение или детский сад или школу любого из детей, перечисленных в разделе* ***1****.*

[ ] Also, not knowingly to go or stay within feet of my home, workplace, school, or vehicle, or the daycare or school of any child listed in **1**.

 *Также не проходить рядом или не оставаться умышленно на расстоянии менее [-] футов от моего дома, моего рабочего места, моего транспортного средства, учебного заведения или детского сада или школы любого из детей, перечисленных в разделе* ***1****.*

My spouse/domestic partner and I (*check one*)*:* [ ] live together. [ ] do not live together.

*Мы с моим (-ей) супругом (-й)/партнером по ведению совместного хозяйства (отметьте один из вариантов): [-] проживаем вместе [-] не проживаем вместе.*

8. Do not hurt or threaten

*Не причинять вреда и не угрожать*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner not to:

*Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства:*

* Assault, harass, stalk, or molest me or any child listed in **1**; or

*Не нападать, не притеснять, не преследовать и не совершать сексуальных посягательств в отношении меня или любого из детей, перечисленных в разделе* ***1****.*

* Use, try to use, or threaten to use physical force against me or the children that would reasonably be expected to cause bodily injury.

*Не применять, не пытаться применить или угрожать применить физическую силу, в результате чего возможно нанесение телесных повреждений мне или детям.*

|  |
| --- |
| ***Warning!*** *If the court extends this order after a full hearing, the court must consider if weapons restrictions are required by state law; federal law may also prohibit the Restrained Person from**possessing firearms or ammunition.****Внимание!*** *Если суд продлит действие настоящего приказа после проведения слушания дела, то он должен рассмотреть, требует ли законодательство штата наложения ограничений на уровне владения оружием. Федеральный закон также может запретить лицу, в отношении которого выдается запрет, владеть огнестрельным оружием или боеприпасами.* |

9. Surrender weapons

*Сдать оружие*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner to immediately surrender any firearms, other dangerous weapons, and any concealed pistol licenses that they have in their custody, control, or possession to (*check one*)*:* [ ] the police chief or sheriff. [ ] their lawyer. [ ] (*name*)*:*

 *Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства немедленно сдать любое огнестрельное и другое опасное оружие, а также лицензию на скрытое ношение пистолета, которые имеются в ее распоряжении и владении, следующему органу/лицу (отметьте один вариант): [-] начальнику полицейского участка или шерифу. [-] его/ее юристу. [-] (имя):*

10. Care and safety of children until the hearing

*Уход за детьми и их безопасность до слушания дела*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner not to take the children listed in **1** out of Washington State.

*Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства не вывозить детей, указанных в разделе* ***1****, из штата Вашингтон.*

[ ] Order that the children listed in **1** will live with (*check one*)*:* [ ] me [ ] my spouse/ domestic partner until the hearing.

*Приказать, чтобы дети, перечисленные в разделе 1, проживали (отметьте один из вариантов): [ ] со мной [ ] с моим (-ей) супругом (-й)/партнером по ведению совместного хозяйства до слушания дела.*

[ ] Other (*specify*)*:*

 *Другое (поясните):*

11. Protect property

*Защита имущества*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order (*check one*)*:* [ ] my spouse/domestic partner [ ] both parties not to move, take, hide, damage, borrow against, sell or try to sell, or get rid of any property, unless it is a usual business practice or to pay for basic necessities. (If the court makes this order, both spouses/domestic partners must notify each other about any expenses that are out of the ordinary.)

*Приказать (отметьте один из вариантов): [-] моему (-й) супругу (-е) /партнеру по ведению совместного хозяйства [-] обеим сторонам не перемещать, брать, прятать, повреждать, брать взаймы, продавать или пытаться продать, а также избавляться от какого-либо имущества, если это не является обычной деловой практикой или с целью оплаты предметов первой необходимости. (Если суд примет такое решение, оба супруга/партнера по ведению совместного хозяйства должны уведомлять друг друга о любых расходах, выходящих за рамки обычных).*

12. Do not change insurance

*Не менять страхование*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order (*check one*)*:* [ ] my spouse/domestic partner [ ] both parties not to make changes to any medical, health, life, or auto insurance policy that covers either spouse/domestic partner or any child listed in **1**. That means they must not transfer, cancel, borrow against, let expire, or change the beneficiary of any policy.

*Приказать (отметьте один из вариантов): [-] моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства [-] обеим сторонам не вносить изменения в любой полис медицинского страхования, страхования здоровья, жизни или автострахования, распространяющийся на супруга (-у)/партнера по ведению совместного хозяйства или любого ребенка, указанного в разделе* ***1****. Это означает, что он/она не должен (-на) передавать, аннулировать, брать кредиты под залог полиса, давать истечь сроку действия полиса или менять бенефициара любого полиса.*

13. Other immediate orders

*Другие немедленные приказы*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] (*Specify*)*:*

 *(Поясните):*

* I ask the court to approve these temporary orders at the hearing to stay in effect until the case is done (check all that apply):

Я прошу суд утвердить на слушании эти временные приказы, которые будут действовать до завершения рассмотрения дела (отметьте все подходящие варианты):

14. Extend immediate orders

*Продление срока действия немедленных приказов*

Extend the immediate orders I asked for above to stay in effect until the case is done.

*Продлите немедленные приказы, о которых я просил (-а) выше, чтобы они оставались в силе до завершения дела.*

15. Prohibit weapons and order surrender

*Запрет на владение оружием и приказ о его сдаче*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner:

 *Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства:*

* Not to access, possess, have in their custody or control, purchase, receive, or attempt to purchase or receive firearms, other dangerous weapons, or concealed pistol licenses until the Order ends, and to

*не получать доступ, не владеть и не иметь в распоряжении, не получать и не совершать попыток купить или получить любое огнестрельное оружие, опасное оружие и лицензии на скрытое ношение пистолета до окончания срока действия приказа; и*

* Immediately surrender any firearms, other dangerous weapons, or concealed pistol licenses that they have in their custody, control, or possession to (*check one*)*:* [ ] the police chief or county sheriff. [ ] their lawyer. [ ] other person (*name*)*:*

*незамедлительно сдать любое огнестрельное оружие, другое опасное оружие или любые лицензии на скрытое ношение пистолета, которыми он/она владеет, (отметьте один из вариантов): [-] начальнику полиции или шерифу округа. [-] его/ее юристу. [-] другому лицу
(имя и фамилия):*

16. Care and safety of children (*check all that apply*):

*Уход за детьми и их безопасность (отметьте все подходящие варианты)*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Approve the parenting plan proposed by [ ] me [ ] my spouse/domestic partner.

*Утвердить Соглашение об осуществлении родительских прав, предложенное [-] мной [-] моим (-ей) супругом (-ой)/партнером по ведению совместного хозяйства.*

[ ] Order my spouse/domestic partner not to take the children listed in **1** out of Washington State.

*Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства не вывозить детей, указанных в разделе* ***1****, из штата Вашингтон.*

[ ] Appoint a person to investigate and report to the court about what is in the children’s best interest, and order who will pay this person’s fees. This person should be a/n (*check one*)*:*

 *Назначить лицо для проведения расследования и представления суду отчета о том, что отвечает наилучшим интересам детей, и назначить лицо, которое будет оплачивать услуги данного лица. Это лицо должно быть (отметьте один из вариантов):*

[ ] Guardian ad Litem (GAL) or Evaluator/Investigator as chosen by the court.

 *Опекуном-представителем (GAL) или специалистом по оценке/следователем по выбору суда.*

[ ] Guardian ad Litem (GAL).

 *Опекуном-представителем (GAL).*

[ ] Evaluator/Investigator.

 *специалистом по оценке/следователем по выбору суда.*

[ ] (*Name*)*:*

 *(Имя и фамилия):*

[ ] Other:

 *Другое:*

17. Provide support

*Выплата алиментов*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order child support according to the *Washington State Child Support Schedule*.

 *Утвердить алименты на ребенка, в соответствии с графиком выплаты алиментов на ребенка в штате Вашингтон.*

[ ] Order (*check one*)*:* [ ] me [ ] my spouse/domestic partner to pay spousal support (maintenance/alimony) in the amount of: $ every month until (*date or event*)*:* .

 *Приказать (отметьте один из вариантов): [-] мне [-] моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства выплачивать алименты на содержание супруга (-и) (содержание/алименты) в размере: $*  *ежемесячно до (даты или события):*

18. Family home

*Семейный дом*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] **Stay in the home**

***Остаться жить дома***

[ ] I want continue living in the family home.

 *Я хочу продолжать проживать в семейном доме.*

[ ] My spouse/domestic partner may continue living in the family home.

 *Мой (-я) супруг (-а)/партнер по ведению совместного хозяйства может продолжать проживать в семейном доме.*

[ ] **Move out**

***Освобождение жилья***

Order my spouse/domestic partner to move out of the family home by (*date*):

*Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства съехать из семейного дома к (дата):*

19. Use of property

*Пользование имуществом*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order that I can possess and use(*specify*)*:*

*Приказать, что я могу владеть и пользоваться (укажите):*

[ ] property in my possession now*.*

*имуществом, которое находится в моем распоряжении на данный момент.*

[ ] vehicle(s):

 *транспортным (-ыми) средством (-ами):*

[ ] other:

 *другое:*

[ ] Order that my spouse/domestic partner can possess and use(*specify*)*:*

*Приказать, что мой (-я) супруг (-а)/партнер по ведению совместного хозяйства может владеть и пользоваться (укажите):*

[ ] property in their possession now*.*

*имуществом, которое находится в его или ее распоряжении на данный момент.*

[ ] vehicle(s):

 *транспортным (-ыми) средством (-ами):*

[ ] other:

 *другое:*

20. Household expenses

*Бытовые расходы*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order household expenses to be paid as follows:

*Приказать оплатить бытовые расходы следующим образом:*

| **Expense*****Расходы*** | **Who should pay*****Кто должен оплатить***  |
| --- | --- |
| [ ] First Mortgage *Первый ипотечный кредит* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Second Mortgage/Line of Credit  *Второй ипотечный кредит/вторая кредитная линия* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Rent or lease payment  *Арендная плата или лизинговый платеж* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Utilities  *Коммунальные услуги* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Homeowner’s Insurance *Страхование недвижимости* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Property Taxes  *Налоги на недвижимость* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Vehicle (*specify*)*:*  *Транспортное средство (уточните):* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Vehicle (*specify*)*:*  *Транспортное средство (уточните):* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Child Care  *Уход за детьми* | [ ] Petitioner [ ] Respondent  *Податель заявления Ответчик* |
| [ ] Other: *Другое:* | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |

21. Divide debts

*Разделение долговых обязательств*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner and me to:

*Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства и мне следующее:*

[ ] Each be responsible for their own future debts, including debt from credit cards, loans, security interest, and mortgages.

*Каждый должен нести ответственность за свои будущие долговые обязательства, включая долги по кредитным картам, займам, залоговым процентам и ипотеке.*

[ ] Divide our debts as follows (*list debts and who will pay each one*):

*Разделите наши долговые обязательства следующим образом (перечислите долговые обязательства и кто будет оплачивать каждое из них):*

| **Debt** (*describe*)***Долговое обязательство*** *(опишите)* | **Who should pay*****Кто должен оплатить*** |
| --- | --- |
|  | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
|  | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
|  | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
|  | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
|  | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
|  | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |

22. Pay for insurance

*Оплата страхования*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Pay insurance premiums as follows (*list policies and who should pay each one*):

*Оплатить страховые взносы следующим образом (перечислите страховые полисы и укажите, кто должен оплачивать каждый из них):*

| **Policy** (*describe*)***Страховой полис*** *(укажите)* | **Who should pay*****Кто должен оплатить*** |
| --- | --- |
| 1. | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| 2. | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |
| 3. | [ ] Petitioner [ ] Respondent *Податель заявления Ответчик* |

23. Pay fees and costs

*Оплата сборов и расходов*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] Order my spouse/domestic partner to:

*Приказать моему (-й) супругу (-е)/партнеру по ведению совместного хозяйства:*

[ ] Pay my lawyer’s fees for this case. *Amount:* $

 *Оплатить гонорар моего юриста за данное дело. В сумме: $*

Make payments to(*name*):

*Совершить платеж в адрес (имя и фамилия):*

[ ] Pay other professional fees and costs for this case. *Amount:* $

 *Оплатить другие профессиональные гонорары и расходы по данному делу. В сумме: $*

to (*name*):

*кому (имя и фамилия):*

for (*purpose*):

*за (назначение платежа):*

24. Other temporary orders

*Другие временные приказы*

[ ] No request.

*Запрос отсутствует.*

[ ] (*Specify*)*:*

 *(Поясните):*

* Reasons for my requests:

Основания для моих вопросов:

25. Why are you asking the court for the orders you checked above? (*Explain*):

*Почему вы просите суд вынести приказы, которые вы отметили выше? (Поясните)*

* If you need additional space use the *Declaration* form FL All Family 135.

*(Если вам нужно больше места, используйте форму декларации FL All Family 135).*

* If you are asking for a parenting plan, also fill out the *Information for Temporary Parenting Plan*, form FL All Family 139, and a proposed *Parenting Plan*, form FL All Family 140.

*Если вы запрашиваете об утверждении Соглашения об осуществлении родительских прав, заполните также Информацию для временного соглашения об осуществлении родительских прав (форма FL All Family 139), и Предлагаемое соглашение об осуществлении родительских прав (форма FL All Family 140).*

* If you are asking for child support, also fill out the *Child Support Worksheets*. If you have received public assistance for any child in this case, also fill out the *Public Assistance Declaration*, form FL All Family 132.

*Если вы просите о выплате алиментов на ребенка, заполните также Рабочие листы по выплате алиментов на ребенка. Если вы получали государственную помощь на какого-либо ребенка, указанного в данном деле, заполните также Декларацию о государственной помощи (форма FL All Family 132).*

* If you are asking for any order involving money (including child support), also fill out the *Financial Declaration*, form FL All Family 131, and file the required financial records.

*Если вы требуете какого-либо приказа, связанного с деньгами (включая алименты на ребенка), также заполните Финансовую декларацию, форму FL All Family 131 и подайте требуемые записи о состоянии ваших финансов.*

* If you are asking to prohibit weapons or order surrender, give your reasons at the end of this section.

*Если вы просите запретить владение оружием или о вынесении приказа о сдаче оружия, то укажите причины этого в конце данного раздела.*

* If you are asking to change an earlier temporary order, give the date of the earlier order and explain how circumstances have changed since then.

*Если вы просите изменить ранее принятый временный приказ, то укажите дату предыдущего приказа и поясните, как именно с тех пор изменились обстоятельства.*

[ ] **Reasons for “Prohibit weapons and order surrender” request** (*check all that apply*)*:*

***Причины запроса «Запрет на владения оружия и вынесение приказа о сдаче оружия»*** *(отметьте все подходящие варианты):*

[ ] (*Name*): has used, displayed, or threatened to use a firearm or other dangerous weapon in a felony. (*Describe*):

 *(Имя и фамилия):*  *использовал (-а), демонстрировал (-а) или угрожал (-а) применить огнестрельное или иное опасное оружие во время уголовного преступления. (Опишите):*

[ ] (*Name*): previously committed an offense making them ineligible to possess a firearm under RCW 9.41.040. (*Describe*):

 *(Имя и фамилия):*  *ранее совершил (-а) преступление, лишающее его/ее права владеть огнестрельным оружием в соответствии с RCW 9.41.040. (Опишите):*

[ ] (*Name*): ’s possession of firearm presents a serious and imminent threat (harm that may happen immediately) to public health or safety, or to the health or safety of any individual. (*Describe*):

 *(Имя и фамилия):* *огнестрельным оружием несет серьезную и неотвратимую угрозу (вред, который может произойти немедленно) здоровью и безопасности окружающих, или здоровью и безопасности конкретного лица. (Опишите):*

**Person asking for this order fills out below:**

***Лицо, запрашивающее данный приказ, заполняет строки ниже:***

I declare under penalty of perjury under the laws of the State of Washington that the facts I have provided on this form are true.

*Подтверждаю под страхом наказания за лжесвидетельство согласно законам штата Вашингтон, что все вышеизложенное в данной форме правдиво и правильно.*

Signed at (*city and state*): Date:

*Подписано в (город и штат):* *Дата:*

*Person asking for this order signs here Print name here*

*Место для подписи лица, запрашивающего приказ.* *Напишите здесь имя и фамилию печатными буквами.*

I agree to accept legal papers for this case at (*check one*):

*Я согласен (-на) принимать юридические документы по данному делу по (отметьте один из вариантов):*

[ ] my lawyer’s address, listed below.

 *указанному ниже адресу моего юриста.*

[ ] the following address (*this does* ***not*** *have to be your home address*):

 *следующему адресу (это* ***не*** *обязательно должен быть ваш домашний адрес):*

*Street Address or PO Box City State Zip*

*Адрес с указанием улицы и номера дома или абонентский ящик*
 *Город* *Штат*  *Почтовый индекс*

[ ] Email:

 *Адрес электронной почты:*

*(If this address changes before the case ends, you* ***must*** *notify all parties and the court clerk in writing. You may use the Notice of Address Change form (*FL All Family 120*). You must also update your Confidential Information form (*FL All Family 001*) if this case involves parentage or child support.)*

*(При изменении данного адреса до окончания рассмотрения дела вы* ***обязаны*** *уведомить об этом в письменной форме все стороны и секретаря суда. Вы можете воспользоваться формой Уведомления об изменении адреса (FL All Family 120). Также вы должны обновить форму Конфиденциальной информации (FL All Family 001), если дело касается осуществления родительских обязанностей или алиментов на ребенка)*

**Lawyer (if any) fills out below:**

***Юрист (если таковой имеется) заполняет строки ниже:***

*Lawyer signs here Print name and WSBA No. Date*

*Подпись юриста* *Имя и фамилия печатными буквами и номер в WSBA* *Дата*

*Lawyer’s Street Address or PO Box City State Zip*

*Адрес юриста с указанием улицы и номера дома или абонентский ящик*
 *Город Штат*  *Почтовый индекс*

Email (*if applicable*):

*Адрес электронной почты (если применимо):*

|  |
| --- |
| ***Warning!*** Documents filed with the court are available for anyone to see unless they are sealed. Financial, medical, and confidential reports, as described in General Rule 22, **must** be sealed so they can only be seen by the court, the other party, and the lawyers in your case. Seal those documents by filing them separately, using a *Sealed* cover sheet (form FL All Family 011, 012, or 013). You may ask for an order to seal other documents.***Внимание!*** *Поданные в суд документы, если они не опечатаны, доступны для просмотра всем желающим. Финансовые, медицинские и конфиденциальные отчеты, как описано в Общем правиле 22, должны* ***обязательно*** *быть запечатаны, чтобы их могли видеть только суд, другая сторона и юристы по вашему делу. Опечатайте эти документы, подав их отдельно, используя титульный лист с печатью (форма FL All Family 011, 012 или 013). Вы можете попросить о приказе для опечатывания прочих документов.* |